

中共問題專家鄭竹園認為

中共五五年內

將有遠程飛彈

【本報訊】中共問題專家鄭竹園，日前在倫敦發表談話，認為中共在五五年內，將有遠程飛彈。鄭氏指出，中共在過去幾年，在軍事方面，已有長足的進步，特別是在遠程飛彈方面，已有相當的技術。他認為，中共在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。鄭氏又指出，中共在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。鄭氏又指出，中共在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

紅衛兵門陶鑄

指為赫修份子

【本報訊】紅衛兵門陶鑄，日前在倫敦發表談話，指紅衛兵為赫修份子。陶氏指出，紅衛兵在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在赫修方面，已有相當的技術。他認為，紅衛兵在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。陶氏又指出，紅衛兵在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

蘇聯說謊因惑香港

【本報訊】蘇聯說謊，日前在倫敦發表談話，指蘇聯說謊。蘇氏指出，蘇聯在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在說謊方面，已有相當的技術。他認為，蘇聯在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。蘇氏又指出，蘇聯在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

非洲統一組織高峰會議

【本報訊】非洲統一組織高峰會議，日前在倫敦發表談話，指非洲統一組織。非洲氏指出，非洲統一組織在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在統一方面，已有相當的技術。他認為，非洲統一組織在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。非洲氏又指出，非洲統一組織在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

重申支

【本報訊】重申支，日前在倫敦發表談話，指重申支。重申氏指出，重申支在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在支方面，已有相當的技術。他認為，重申支在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。重申氏又指出，重申支在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

兵收不暫兵衛紅

【本報訊】兵收不暫兵衛紅，日前在倫敦發表談話，指兵收不暫兵衛紅。兵收氏指出，兵收不暫兵衛紅在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在兵收不暫兵衛紅方面，已有相當的技術。他認為，兵收不暫兵衛紅在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。兵收氏又指出，兵收不暫兵衛紅在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

拒絕美國

【本報訊】拒絕美國，日前在倫敦發表談話，指拒絕美國。拒絕氏指出，拒絕美國在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在拒絕美國方面，已有相當的技術。他認為，拒絕美國在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。拒絕氏又指出，拒絕美國在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

吳石俊

【本報訊】吳石俊，日前在倫敦發表談話，指吳石俊。吳氏指出，吳石俊在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在吳石俊方面，已有相當的技術。他認為，吳石俊在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。吳氏又指出，吳石俊在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。



蘇聯紀念十月革命

重申支

兵收不暫兵衛紅

拒絕美國

吳石俊

兵收不暫兵衛紅

拒絕美國

吳石俊

兵收不暫兵衛紅

拒絕美國

吳石俊

兵收不暫兵衛紅

拒絕美國

吳石俊

兵收不暫兵衛紅

拒絕美國

吳石俊

兵收不暫兵衛紅

亞洲新時代的期待

黃秉生 寄自美國

亞洲新時代的期待，這是一個充滿希望與挑戰的時代。亞洲各國在過去幾年，在政治、經濟、文化等各個方面，都取得了長足的進步。特別是在政治方面，亞洲各國在追求民主、自由、人權等方面，都取得了長足的進步。亞洲新時代的期待，這是一個充滿希望與挑戰的時代。亞洲各國在過去幾年，在政治、經濟、文化等各個方面，都取得了長足的進步。特別是在政治方面，亞洲各國在追求民主、自由、人權等方面，都取得了長足的進步。

共和國對越南

【本報訊】共和國對越南，日前在倫敦發表談話，指共和國對越南。共和國氏指出，共和國對越南在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在共和國對越南方面，已有相當的技術。他認為，共和國對越南在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。共和國氏又指出，共和國對越南在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

三項重點計劃

【本報訊】三項重點計劃，日前在倫敦發表談話，指三項重點計劃。三項氏指出，三項重點計劃在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在三項重點計劃方面，已有相當的技術。他認為，三項重點計劃在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。三項氏又指出，三項重點計劃在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

日本農林大臣

【本報訊】日本農林大臣，日前在倫敦發表談話，指日本農林大臣。日本農林氏指出，日本農林大臣在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在日本農林大臣方面，已有相當的技術。他認為，日本農林大臣在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。日本農林氏又指出，日本農林大臣在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

北越再聲明

【本報訊】北越再聲明，日前在倫敦發表談話，指北越再聲明。北越氏指出，北越再聲明在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在北越再聲明方面，已有相當的技術。他認為，北越再聲明在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。北越氏又指出，北越再聲明在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

和平建議

【本報訊】和平建議，日前在倫敦發表談話，指和平建議。和平氏指出，和平建議在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在和平建議方面，已有相當的技術。他認為，和平建議在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。和平氏又指出，和平建議在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

吳石俊

【本報訊】吳石俊，日前在倫敦發表談話，指吳石俊。吳氏指出，吳石俊在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在吳石俊方面，已有相當的技術。他認為，吳石俊在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。吳氏又指出，吳石俊在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

吳石俊

【本報訊】吳石俊，日前在倫敦發表談話，指吳石俊。吳氏指出，吳石俊在過去幾年，在政治方面，已有長足的進步，特別是在吳石俊方面，已有相當的技術。他認為，吳石俊在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。吳氏又指出，吳石俊在五五年內，將有遠程飛彈，這將對國際局勢產生重大的影響。

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

最安全的保障

請認明 YALE

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

香港政府公報

第五九六及九六六期已出版

香港政府公報社啓

本港新聞

見習緝私幫辦被控

苦首意傷吧女

兇案發生前雙方曾一度性行為

【本報訊】一名見習緝私幫辦，昨日在法庭被控以「在公眾地方猥褻他人」及「在公眾地方作出不雅行為」等罪名。被告名為陳國強，現年三十四歲，現職為見習緝私幫辦。案發於本月九日，地點在九龍彌敦道一間酒吧內。當時，陳國強與一名女子在酒吧內發生性行為，被該酒吧的保安人員發現。保安人員隨即報警，陳國強及該女子隨即被警方帶走。警方在現場發現了陳國強的衣物及一些私人物品。陳國強在法庭上辯稱，他與該女子是情侶關係，當時正在酒吧內發生性行為，並非在公眾地方。他並指稱，該女子在發生性行為時，曾一度拒絕他的要求，並指責他。法官在審理後，裁定陳國強罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。陳國強表示，他將上訴。

使原告失知覺

緊握原告之頸

床上做愛之際

突將被告推開

被告九報警

被告堅要赴署

陪飲七喜一杯

每杯代價十元

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

帶外圍狗

兩人罰款

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

【本報訊】一名男子在馬場內賭博，被警方發現後，隨即被帶走。警方在現場發現了該男子的賭博工具及一些現金。該男子在法庭上辯稱，他是在馬場內進行合法的賭博活動，並非在公眾地方。法官在審理後，裁定該男子罪名成立，並判處他入獄三個月，或罰款一萬元。該男子表示，他將上訴。

大棧 6-180 適中便利水錶 租售 三房一廳 有元起

慶成大樓 元洲街8-10 獨立新樓 商業最盛 交通最便 分戶水錶

寶豐大樓 荔枝角7579 樓面闊大 間格最易 平價出售 分戶水錶

寶光大樓 馬坑道2-C 設計新穎 每伙單邊 分戶水錶 祇餘數層

寶華有限公司 皇后大道中三十七號 電話：二二五五七二

香港建屋貸款有限公司批准合格樓宇

樂居樓 謝菲道 麗的呼聲對面

祇餘B座數伙 即買即住 特價平沽 八折再九六折 \$29,568

地下旺舖合任何商業 二樓至四樓有獨立梯 適合學校會所及寫字樓 價平分期長 歡迎面洽

華懋置業有限公司 電話：225608 232803

昌生有限公司 電話：222277 231840

明珠大樓 九龍深水埗鴨寮街195-201號

即將入伙 分戶水錶 工料上乘 歡迎參觀

明發建築公司 電話：879118

飛歌牌 冷氣機 時8,600至27,000 BTU (英國熱量單位)

飛歌牌 雪櫃 立方呎至17立方呎

特價發售

總代理：平洋行

士打行地下 電話：227011或238855

九龍太子道76-78號

南風樓

有入伙紙·即買即住 樓上住宅只餘數層 由一萬七千元起 可分五年付款(或面議) 湖大舖位·特價租售

洽購處：中環維多利亞道十號上樓 電話：236614 238905 地盤電話：314886

大新公司 54週年紀念 大贈品

賜顧十元 奉送贈品 多購多贈 贈品精美

即日舉行

新都城大廈 北角英皇道電車总站 華豐園俱樂部對面

999年期 即將入伙 特價50伙

層層設有垃圾筒 人有我有

層層設有投郵筒 人有我有

地下電梯門前裝有隱藏式風扇 人有我有

每戶裝有獨立水錶 裝獨立水錶而不取費 人有我有

本大廈由北角樓宇服務有限公司管理·管理認真 收費低廉 電梯已裝好，歡迎上樓參觀

大元置業有限公司 中環太子道1623 電話：241111(十二線) 地盤傳真：708302 704207

舉行舞會
元、包購票
張奧伯或
五五六電

本港新聞

赤柱區清潔運動閉幕

李樹培夫人主持頒獎

全區經整個月大掃除後面目一新

【本報訊】赤柱區清潔運動，自九月十五日正式展開以來，經過一個月的大掃除，全區面貌煥然一新。赤柱區清潔運動籌委會，於昨日（廿二日）下午，在赤柱區公所禮堂，舉行頒獎典禮，由李樹培夫人主持，頒發獎狀給在各項清潔比賽中獲勝的團體及個人。

李樹培夫人表示，赤柱區清潔運動，自九月十五日正式展開以來，經過一個月的大掃除，全區面貌煥然一新。赤柱區清潔運動籌委會，於昨日（廿二日）下午，在赤柱區公所禮堂，舉行頒獎典禮，由李樹培夫人主持，頒發獎狀給在各項清潔比賽中獲勝的團體及個人。

以役後要

保持清潔

赤柱區清潔運動，自九月十五日正式展開以來，經過一個月的大掃除，全區面貌煥然一新。赤柱區清潔運動籌委會，於昨日（廿二日）下午，在赤柱區公所禮堂，舉行頒獎典禮，由李樹培夫人主持，頒發獎狀給在各項清潔比賽中獲勝的團體及個人。

李樹培夫人

人領獎品

赤柱區清潔運動，自九月十五日正式展開以來，經過一個月的大掃除，全區面貌煥然一新。赤柱區清潔運動籌委會，於昨日（廿二日）下午，在赤柱區公所禮堂，舉行頒獎典禮，由李樹培夫人主持，頒發獎狀給在各項清潔比賽中獲勝的團體及個人。



圖為若干獲獎兒童在赤柱區公所禮堂領取獎品。

聾啞兒童贈旗

輔助空軍司令

紀念十九名聾啞學生

在大霧山頂迷路獲救

【本報訊】由香港聾啞學校畢業的十九名聾啞學生，於九月十九日，在赤柱區公所禮堂，舉行頒獎典禮，由李樹培夫人主持，頒發獎狀給在各項清潔比賽中獲勝的團體及個人。

訪廠商會及龍總

交換發展港日貿易意見

【本報訊】日本貿易發展所所長小西，於九月十八日，訪問香港廠商會及龍運總局，與會交換發展港日貿易意見。

水喉潔具商會

選出第十一屆職員

【本報訊】香港水喉潔具商會，於九月十八日，舉行會員大會，選出第十一屆職員。

柯達 Verifax 文件複印機



- 柯達文件複印機一分鐘內可印七張副本
- 可複印有各種顏色的印刷品或手寫之字
- 複本與原稿無異可複印書本
- 複本與原稿無異可複印書本
- 並有其他優點欲知詳情請填寄下列表格

祇售 662⁶⁰

姓名 _____

公司名稱 _____

地址 _____ 電話 _____

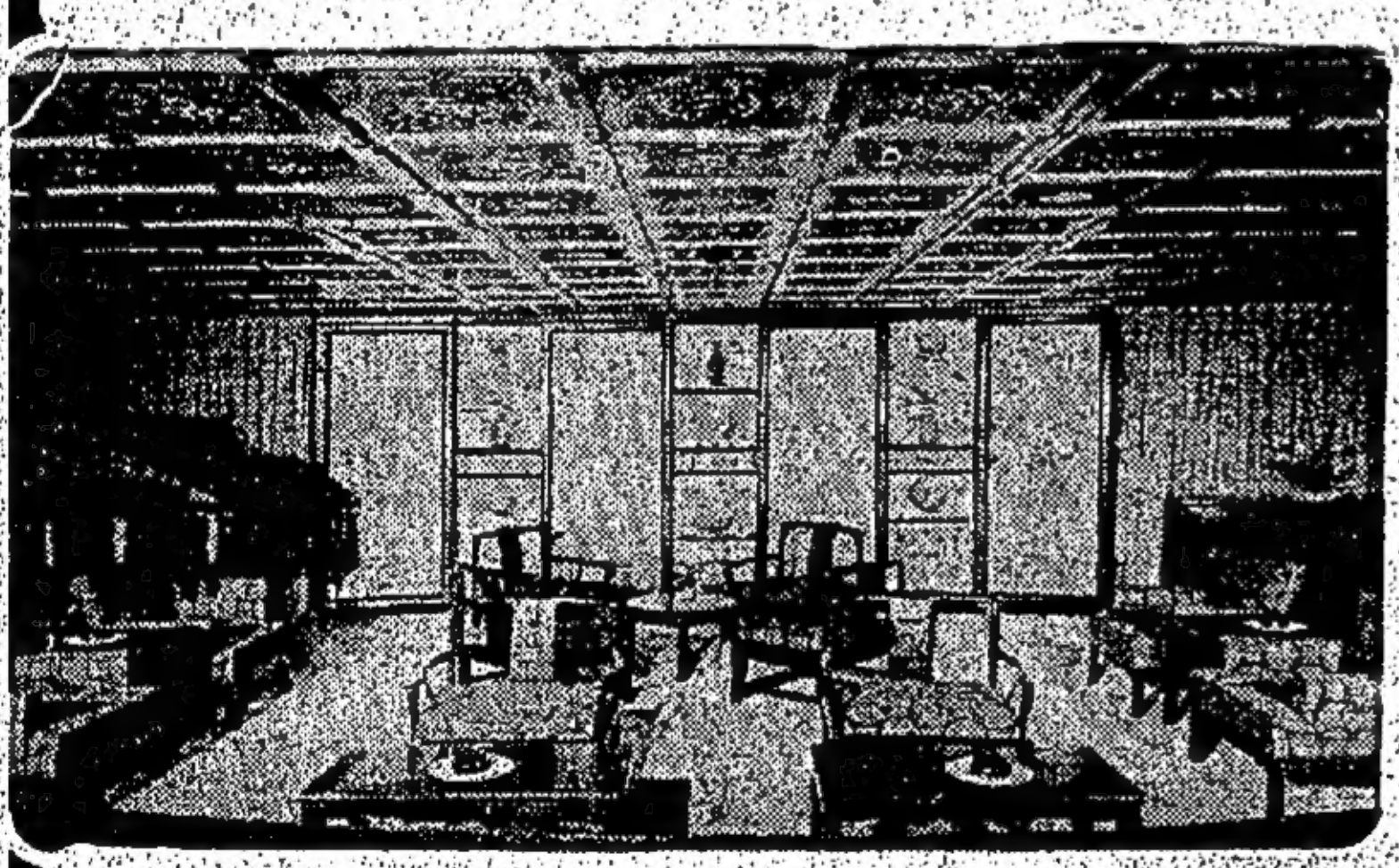
☐ 本人欲參觀柯達文件複印機用請示範

☐ 請寄下柯達文件複印機免看說明書

柯達(遠東)有限公司 電話二二五〇一

旅行或移民到美國

請搭“東方寶玉”“東方明珠”姊妹客輪



裝潢富麗堂皇
客廳東方情調
廚房中西咸備
適合旅途需要

“東方明珠”十一月十日啟航
“東方寶玉”十二月廿二日啟航

靠泊日本檀香山加利福尼亞
各港，船位精緻，全船冷氣
設備，各房附私人浴室。

請向各大旅行社接洽購票



客運總代理：錦倫有限公司
九龍彌敦道27號良士大廈202室，電話679081/4
總代理：香港郵船公司
香港渣打銀行大廈208室，電話227339, 223893



許多人都想出門旅行遊覽世界各地
風光但試問有多少能償心願？世上
無難事祇要你立即在渣打銀行開設
儲蓄戶口即可如願以償渣打銀行擁
有分行十七家遍布港九各區服務完
善竭誠為閣下解決各種有關銀行業
務之問題請即駕臨開戶便知渣打銀
行為閣下設想最週到。



渣打銀行

香港德輔道中四號

請為將來而儲蓄

慈雲山街坊會成立

會所開幕首屆就職

胡百富議員監督 吳多泰領選任書

【特約通訊社訊】慈雲山街坊會，於昨日（廿九日）下午二時，在該區新會所舉行開幕典禮，並舉行首屆職員就職典禮。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

今日巡遊

【本報訊】今日（三十日）下午二時，在慈雲山山麓舉行巡遊活動。巡遊隊伍由該區各界代表組成，包括學生、工人、婦女等。巡遊隊伍在巡遊過程中，高呼口號，表達對社會進步之信心。巡遊活動在歡愉之氣氛中圓滿結束。

第一屆理事會

【本報訊】慈雲山街坊會第一屆理事會，於昨日（廿九日）下午二時，在該區新會所舉行就職典禮。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

歡迎各界

【本報訊】慈雲山街坊會，自成立以來，一直致力於服務社區，促進居民之福利。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

歡迎各界

【本報訊】慈雲山街坊會，自成立以來，一直致力於服務社區，促進居民之福利。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

歡迎各界

【本報訊】慈雲山街坊會，自成立以來，一直致力於服務社區，促進居民之福利。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

歡迎各界

【本報訊】慈雲山街坊會，自成立以來，一直致力於服務社區，促進居民之福利。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

大會節目

十一月八日 星期二
下午二時至四時
下午四時至六時
下午六時至八時
下午八時至十時
下午十時至十二時

旺角區街坊會

【本報訊】旺角區街坊會，於昨日（廿九日）下午二時，在該區新會所舉行開幕典禮，並舉行首屆職員就職典禮。該會所位於旺角區，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

聯誼酒會昨開始

【本報訊】聯誼酒會，於昨日（廿九日）下午二時，在該區新會所舉行開幕典禮，並舉行首屆職員就職典禮。該會所位於該區，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

普樂晚會

【本報訊】普樂晚會，於昨日（廿九日）下午二時，在該區新會所舉行開幕典禮，並舉行首屆職員就職典禮。該會所位於該區，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

時人行踪

【本報訊】時人行踪，於昨日（廿九日）下午二時，在該區新會所舉行開幕典禮，並舉行首屆職員就職典禮。該會所位於該區，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

歡迎各界

【本報訊】慈雲山街坊會，自成立以來，一直致力於服務社區，促進居民之福利。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

歡迎各界

【本報訊】慈雲山街坊會，自成立以來，一直致力於服務社區，促進居民之福利。該會所位於慈雲山山麓，佔地約一英畝，建築宏敞，設備完善，現已落成啟用。該會所之成立，對於該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。該會所之成立，亦顯示該區居民之福利，將有莫大之貢獻。該會所之成立，亦顯示該區居民之團結與進步。

由香港經馬尼刺直飛雪梨

HONG KONG PUBLIC LIMITED
HONG KONG
PHILIPPINES
AUSTRALIA
雪梨
香港
馬尼刺
台北
三藩市
檀香山
星加坡

菲航DC-8豪華噴射客機每逢星期三、星期日由香港經馬尼刺直飛雪梨。該航班提供舒適之飛行環境，並設有先進之音響設備，為乘客提供優質之服務。該航班之設立，將為香港與雪梨之間之交通帶來便利。該航班之設立，亦顯示菲航之實力與服務水平。該航班之設立，亦顯示菲航之實力與服務水平。

菲律賓航空公司
電話：662371
菲律賓航空公司（半島酒店地下）

袁榮錄
許伯元
陳太夫人舉殯
中外友好千人執紼

美赴移民
乘總統輪可受
全十八天愉快旅程
並可攜帶免費行李達
三百五十磅之多經濟
位票價僅美金357元
或384元

乘總統輪另具三大理由
● 船上諸華語職員沿途服務並有女侍應員照料小孩
● 可順道遊覽日本及檀香山
● 免費協助填妥簽證申請表格
各船期均尚有餘位移民更可優先定票
威爾遜總統號 PRESIDENT WILSON ...十一月廿三日由香港開
克利夫蘭總統號 PRESIDENT CLEVELAND ...十二月七日由香港開
威爾遜總統號 PRESIDENT WILSON ...一九六七年元月十日由香港開

美國總統輪船公司
AMERICAN PRESIDENT LINES
橫濱太平洋
香港太子大廈二一一座 電話：二二〇一七一

本港新聞

三樓面賊深夜潛入華人大廈

細縛事主行劫

【本報訊】昨晚三時許，深水埗九龍大廈三樓面，三名匪徒潛入，將事主細縛，搜去現金及金飾等物，價值約一千五百元。事主被縛後，匪徒搜去現金及金飾等物，價值約一千五百元。事主被縛後，匪徒搜去現金及金飾等物，價值約一千五百元。事主被縛後，匪徒搜去現金及金飾等物，價值約一千五百元。

兩艘鉅輪相撞 幸無重大損失

幸無重大損失

【本報訊】昨晚九時許，在九龍海傍，兩艘貨輪相撞，幸無重大損失。據悉，其中一艘為太古輪船，另一艘為招商局輪船。相撞後，兩艘輪船均受損，但無人員傷亡。警方已派員調查事故原因。

九月份嚴重刑事案 較八月份少二百宗

破案率為百分之六十八

【本報訊】九月份嚴重刑事案，較八月份減少二百宗。據警方統計，九月份共接獲嚴重刑事案一千二百宗，較八月份減少二百宗。破案率為百分之六十八。警方表示，將繼續加強巡邏，以維持治安。

世界百貨商展 下月廿八開幕

明日抽籤配攤位

【本報訊】世界百貨商展，定於下月廿八日開幕。屆時將有來自世界各地的百貨公司參加。為公平起見，將於明日舉行抽籤，以分配攤位。抽籤結果將於下月公佈。

港九四幢危樓 定期申請封閉

定期申請封閉

【本報訊】港九四幢危樓，已定期申請封閉。據悉，這四幢樓宇分別位於深水埗、油蔴地及旺角。由於樓宇年久失修，存在嚴重安全隱患，當局決定封閉，以保障市民安全。

世界大戰和平紀念日 港督主持紀念儀式

十二舉行戶外售花

【本報訊】世界大戰和平紀念日，港督將主持紀念儀式。儀式將於下月十二日舉行，地點在維多利亞公園。屆時將有戶外售花活動，市民可前往購買，以表達對和平的嚮往。

沙撈越天花 來客要檢疫

沙撈越天花 來客要檢疫

【本報訊】沙撈越天花，來客要檢疫。據衛生局表示，近來有沙撈越天花病例報告，當局已要求來自沙撈越的旅客接受檢疫，以預防疾病傳播。

英軍反機組主任談 特務電影小說

特務電影小說

【本報訊】英軍反機組主任談特務電影小說。主任表示，特務電影小說對公眾心理有一定影響，應加強監管。他呼籲影視界自律，減少對暴力及特務情節的描寫。

要求開房不遂 曾文武打舞女

曾文武打舞女

【本報訊】要求開房不遂，曾文武打舞女。據悉，曾某因要求舞女開房被拒，竟動手打人。警方接報後迅速趕到現場，將曾某拘捕。目前，曾某已被控以傷人罪名。

港九四幢危樓 定期申請封閉

定期申請封閉

【本報訊】港九四幢危樓，已定期申請封閉。據悉，這四幢樓宇分別位於深水埗、油蔴地及旺角。由於樓宇年久失修，存在嚴重安全隱患，當局決定封閉，以保障市民安全。

世界大戰和平紀念日 港督主持紀念儀式

十二舉行戶外售花

【本報訊】世界大戰和平紀念日，港督將主持紀念儀式。儀式將於下月十二日舉行，地點在維多利亞公園。屆時將有戶外售花活動，市民可前往購買，以表達對和平的嚮往。

世界大戰和平紀念日 港督主持紀念儀式

十二舉行戶外售花

【本報訊】世界大戰和平紀念日，港督將主持紀念儀式。儀式將於下月十二日舉行，地點在維多利亞公園。屆時將有戶外售花活動，市民可前往購買，以表達對和平的嚮往。

免費！

飛利浦 75週年紀念 雙料大贈送

彩色精印 '75金禧' 世界地圖一本



並有 機會獲得 下列多種名貴獎品之一

十一月份獎品

- 頭獎 飛利浦座地收音電唱機 F4X55A 型 價值 港幣 850.00 元
- 二獎 飛利浦 49 立方呎電櫃 價值 港幣 695.00 元
- 三獎 飛利浦錄音機 EL355B 型 價值 港幣 620.00 元

以及總值超過港幣壹萬元之其他 72 項名貴獎品包括收音機、電唱機、電風扇、電燈、食物攪拌器、吹風機、紅光燈等

機會難逢切勿錯過—— 請即前往飛利浦零售處選購！

總代理：勵新洋行 香港德輔道中 電話：二四二二七零

PHILIPS FOR LASTING VALUE

75 YEARS OF PROGRESS 1891-1966

維也納



明日復航 航期不變

保持乘客多紀錄

（本報訊）維也納航空公司，自九月一日起，恢復由香港飛往歐洲之航線。航期不變，仍為每週一、三、五由港飛歐，二、四、六由歐飛港。該公司表示，將繼續為乘客提供優質服務。

香港音樂學院 師生音樂會

集名音樂一爐共冶

【本報訊】香港音樂學院，將於下月舉行師生音樂會。屆時將有學院師生共同演出，展示其音樂才華。音樂會將由著名指揮家指揮，為市民帶來精彩的音樂表演。

西日本特產展覽會 開幕

周錫年主持開幕儀式

【本報訊】西日本特產展覽會，將於下月開幕。開幕儀式由周錫年主持。展覽會將展出西日本各地的特產，包括食品、工藝品等。歡迎市民前往參觀選購。

維也納



乘澳航V式噴射機 飛維也納最快捷

沿途僅停兩站 QANTAS

（本報訊）維也納航空公司，現已加入澳洲航空（QANTAS）之V式噴射機服務。由香港飛往維也納，可直飛，或經由新加坡、倫敦、巴黎等站。此項服務將為乘客提供更快捷、舒適的飛行體驗。

天梭表



亞米茄姊妹廠出品

在瑞士 最精確的兩大名表之一

國際大魔術團



沙利白青年館今日公演

（本報訊）國際大魔術團，將於今日在沙利白青年館公演。魔術團將帶來精彩的魔術表演，包括近距離魔術、大型魔術等。歡迎市民前往觀看。

賀大串會後開天 八和會目標十萬元

【本報訊】八和會為慶祝成立週年，並籌募賑災經費，特於昨日（十七日）晚八時，在八和會會所舉行「開天大會」。當晚出席者有：八和會主席、副主席、幹事、會員及各界人士等。會議由主席主持，首先由主席致詞，略謂：八和會成立以來，承蒙各界支持，業務蒸蒸日上。茲值週年紀念，特舉行此項大會，以誌慶賀。並決定於本月內，舉行「開天大會」，以籌募賑災經費。目標定為十萬元。希望各界人士踴躍參加，共襄盛舉。隨後，由副主席報告業務，並由幹事報告財務。最後，由主席宣佈閉會。當晚會場氣氛熱烈，各界人士踴躍參加，共襄盛舉。



八和會會員在會後合影。

羅璐自辯 並非鹹濕

【本報訊】羅璐在日前接受訪問時，對於近日坊間流傳其「鹹濕」之說，予以否認。她表示，自己是一個正經的藝人，絕不會做出任何不雅之舉。並指責那些流傳謠言的人，是沒有眼光的。她強調，自己一直以來都是兢兢業業地工作，絕不會讓自己的名譽受損。希望大眾能夠客觀地看待她，不要輕易相信那些無稽之談。



羅璐與劇組人員合影。

【本報訊】近日坊間流傳羅璐「鹹濕」之說，引起不少爭議。對此，羅璐在日前接受訪問時，予以否認。她表示，自己是一個正經的藝人，絕不會做出任何不雅之舉。並指責那些流傳謠言的人，是沒有眼光的。她強調，自己一直以來都是兢兢業業地工作，絕不會讓自己的名譽受損。希望大眾能夠客觀地看待她，不要輕易相信那些無稽之談。

羅璐與劇組人員合影。



八和會會員在會後合影。

敢死兵團 殲敵戰

【本報訊】在日前的一場激戰中，我敢死兵團表現英勇，成功殲滅了敵人的有生力量。敵人在我敢死兵團的猛烈攻擊下，傷亡慘重，殘餘部隊已向北潰退。我敢死兵團在戰鬥中，不畏犧牲，奮勇殺敵，充分展現了敢死兵團的戰鬥力。此次勝利，對於鼓舞我軍士氣，打擊敵人的進攻，具有重大意義。

敢死兵團在戰場上奮勇殺敵。

柳仙上電視 一曲長亭柳

【本報訊】著名越劇表演藝術家柳仙，將於近日在電視上演出其代表作《長亭柳》。柳仙在劇中飾演女主角，其精湛的演技和動人的唱腔，深受觀眾喜愛。此次演出，將是柳仙在電視上的首次亮相，備受矚目。觀眾可以通過電視，欣賞到柳仙的精彩表演，感受越劇的魅力。

柳仙在舞台上演出。

邊城三俠

【本報訊】電影《邊城三俠》將於近日在各大影院上映。該片由著名導演執導，多位知名演員主演。影片講述了三位俠義之士在邊疆地區，與恶势力鬥爭的故事。影片情節動人，動作場面精彩，值得期待。觀眾可以通過影院，欣賞到這部精彩的動作片。

《邊城三俠》劇照。

飛賊含笑火

【本報訊】電影《飛賊含笑火》將於近日在各大影院上映。該片由著名導演執導，多位知名演員主演。影片講述了一位飛賊在火場中，與恶势力鬥爭的故事。影片情節動人，動作場面精彩，值得期待。觀眾可以通過影院，欣賞到這部精彩的動作片。

《飛賊含笑火》劇照。

林翠今日飛日拍片

【本報訊】著名影星林翠將於今日飛往日本，拍攝新片。林翠在片中的表現，備受期待。此次拍攝，將是林翠在日本的首次演出，備受矚目。觀眾可以通過影院，欣賞到林翠的精彩表演。

林翠在日本拍攝新片。

精工表名貴獎品

【本報訊】精工表公司為慶祝成立週年，特舉行名貴獎品抽獎活動。活動內容豐富，獎品名貴，包括名錶、金飾等。歡迎廣大市民踴躍參加，有機會贏取名貴獎品。抽獎活動將於近日開始，詳情請關注本報報導。

精工表名貴獎品抽獎活動。

西片介紹

【本報訊】本報特設西片介紹專欄，為讀者提供最新的西方電影資訊。包括影片名稱、演員陣容、導演、劇情簡介等。歡迎讀者踴躍投稿，分享自己的觀影心得。本報將擇優刊登，與讀者分享。

西片介紹專欄。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

辦主報晚僑華

【本報訊】華僑晚報主辦單位，將於近日舉行一項活動。活動內容豐富，包括演講、展覽等。歡迎廣大市民踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請關注本報報導。

華僑晚報主辦單位活動。

華僑教育

津貼私立學校較興建新校

較經濟及便捷

興建新校動輒耗費百萬 且須時數月 津貼私立學校之費用及時間則節省得多 惟津貼社團辦學之政策仍予繼續

（本報訊）教育當局擬將津貼私立學校之政策，由目前的「津貼」改為「津貼社團辦學」，此舉旨在節省興建新校之龐大開支，並縮短建校時間。據悉，興建新校動輒耗費百萬，且須時數月，而津貼私立學校之費用及時間則節省得多。教育當局表示，將繼續推行此項政策，以鼓勵社團辦學，提高教育效率。

社會環境及考試制度影響下 學童思想發展受限制

（本報訊）社會環境及考試制度對學童思想發展之影響，日益受到關注。學童在社會環境及考試制度之影響下，其思想發展往往受到限制。學童在社會環境及考試制度之影響下，其思想發展往往受到限制。學童在社會環境及考試制度之影響下，其思想發展往往受到限制。



第二屆專上學生研討會 假香港大學舉行

（本報訊）第二屆專上學生研討會，將於下月在香港大學舉行。研討會將邀請多位專上學生代表，就專上教育之現狀及未來發展進行探討。研討會將邀請多位專上學生代表，就專上教育之現狀及未來發展進行探討。

英文科 (二) 許藩芳

GENERAL ENGLISH (2)

Answer to Lesson 1

- 1. (1) being divided, ruled, belonging to; (2) met, was, had ever known; (3) had intended, has just come, has made, change; (4) were heartened, were convinced; (5) is drawing, suggesting, shall stay; (6) to have been completed, has been, will take, is completed.
- 2. 1. adopt - to take up; adapt - to make fit; adept - one who is thoroughly proficient; (a) adept; (b) adopt; (c) adept; affection - love; affectation - pretence; (a) affection; (b) affectation; illusion - reference; illusion - deception; (a) illusion; (b) illusion; amiable - favorable; amicable - friendly; (a) amicable; (b) amiable; alternate - to succeed by turns; every second; alternative - choice; other; (a) alternative; (b) alternative; (c) alternate; (d) alternate; opposite - suitable; opposite - contrary; (a) opposite; (b) opposite.

Lesson 2

The bear, finding so fearful and noisy a foe behind her, slipped growing down the tree, tearing deep lines in it as she slipped. Gerard ran back to his tree and climbed it swiftly. But while his legs were hanging down some eight feet from the ground, the bear came rearing and struck with her fore-paw, and out flew a piece of bloody cloth from Gerard's leg. He climbed, and climbed; and presently he heard as it were, in the air a voice say, "Go out on a bough!" He looked, and there was a long massive branch before him shooting upwards at a slight angle; he threw his body across it, and by a series of convulsive efforts worked up it to the end.

Then he looked round panting. The bear was mounting the tree on the other side - he heard her claws scrape, and saw her body swelling out on both sides of the massive tree. Her eye not being very quick, she reached the fork and passed it, mounting the main stem. Gerard drew breath more freely. The bear either heard him, or found by scent she was wrong; she paused, presently she caught sight of him. She eyed him steadily; then quietly descended to the fork.

Slowly and cautiously she stretched out a paw and tried the bough. It was a stiff oak branch, and as it bent it caught the creature's foot. It crawled carefully out on the bough, grunting savagely as it came.

Gerard looked wildly on. He was half-dead from the ground. Death below. Death moving slow and sure on him in a still more horrible form. The sweat poured from him. He sat helpless, fascinated, tongue-tied.

The bear crawled on, and now the inevitability of death fell on the doomed man. He saw the bear's jaws and the blood-shot eyes coming, out in a mist.

As in a mist he heard a mist he heard a twang; he glanced down. Denial, white and silent as death, was shooting up at the bear. The bear snarled at the twang, but crawled on. Again the crossbow twanged, and the next moment the bear was close upon Gerard, where he sat, with hair standing stiff on end, and eyes starting from their sockets. The bear opened her jaws like a grave, and hot blood spouted from them upon Gerard as from a pump. The bough rocked. The wounded monster was reeling; it clung, it stuck its claws deep into the wood; it nearly fell, its claws held firm, but its body rolled off, and the sudden shock to the branch shook Gerard forward on his stomach with his face upon one of the bear's straining paws. At this, by a convulsive effort, the bear's straining paws. At this, by a convulsive effort, she raised her head up, till he felt her hot horrible breath. Then huge teeth snapped together loudly close below him in the air, with a last effort of beaten hate. The heavy body tore the claws out of the bough; then struck the earth with a tremendous thump. There was a shout of triumph below, and the very next instant a cry of dismay for Gerard had fainted, and without an attempt to save himself, rolled headlong from the perilous height.

- 1. Answer the following questions briefly, in your own words as far as possible. 1. What made the piece of cloth bloody? 2. Why did the bear at first fail to follow Gerard along the bough? 3. What caused the bear to return to the fork? 4. Which two forms of death faced Gerard? 5. Why did the bear and Gerard fall?
- 2. Explain the meaning of the following words and phrases as they are used in the passage: 1. a) came rearing b) by a series of convulsive efforts c) slow but sure d) in a mist e) with hair standing stiff on end f) rolled headlong

- 3. a) panting b) desperate c) instinct d) feeling e) fascinated f) dismay
- 4. 1. As keen as 2. As lively as 3. To keep body and together 4. As quick as 5. As sharp as

IV. Write a précis of the passage in not more than 180 words.

八間學校學生五千 週五集行旅行大埔

（本報訊）由八間學校組成的旅行團，將於下週五（廿九日）前往大埔旅行。該旅行團由八間學校組成，包括香港大學、香港中文大學、香港科技大學等。旅行團將前往大埔，參觀當地的風景名勝，並與當地的學生進行交流。

英文中學會考試題預習專欄

數學科 (二) 歐陽錫文

MATHEMATICS (Syllabus A)

LESSON 2 - SIMPLE & COMPOUND INTEREST

Simple interest formula: $I = PRT$, $A = P + I$, $A = P(1 + RT)$

Compound interest formula: $A = P(1 + R)^n$, $I = A - P$

where $1 + R$ is called the growth factor, if $1 + R > 1$; $1 + R$ is called the decay factor, if $1 + R < 1$.

Example 1. If \$160 amount is invested in 8 months simple interest, find the amount in 1 year at the same rate of interest.

Solution: Principal = \$160

The interest for 8 mth. = \$160 - \$160 = \$6

∴ The rate of interest = $\frac{6}{160 \times \frac{8}{12}}$ = $\frac{9}{160}$ (no need to express this in %)

Hence, for the time 1 yr. the interest is: $\$160 \times \frac{9}{160} \times 1 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

NOTE: In this problem, we can find the amount without the value of R , since the rate is constant.

1. The interest in 8 mth. is $\$160 - \$160 = \$6$

∴ " " " 1 yr. = $\frac{12}{8} \times \$6 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

Example 2. In what time at compound interest, will \$320 amount to \$405 at 4% p.a.

Solution: Suppose that after x yr., \$320 will amount to \$405.

Then, $\$405 = \$320(1 + 4\%)^x$

∴ $1.04^x = \frac{405}{320}$

$x = \frac{\log 405 - \log 320}{\log 1.04}$

$= \frac{0.1024}{0.0170}$

$= 6.02$ (yr.)

Ans. After 6.02 yr. \$320 will amount to \$405

Example 3. A steel ball is let fall from a height of 15 ft. and after each impact on the floor rises $\frac{3}{4}$ of the height from which it fell. How high does it rise after hitting the floor for the eighth time?

Solution: After each impact on the floor, the steel ball rises $\frac{3}{4}$ of the former height. Hence, by compound interest formula, we find that the rate of rise $\frac{3}{4}$ of the ht. is equivalent to decrease $\frac{1}{4}$ of the former height.

By the formula, $A = P(1 + R)^n$

where $P = 15$, $R = -\frac{1}{4}$, $n = 8$

∴ The ht after the 8th hitting is $15 \times (1 - \frac{1}{4})^8 = 15 \times (0.75)^8$

$= 1.50$ ft.

(Corr to 3 figs.)

Example 4. A man borrows £5000 at 3% p.a. compound interest, compounded yearly, and repays £300 at the end of each year. Find the amount of the loan outstanding at the beginning of the fourth yr.

Solution:

英文中學會考試題預習專欄

數學科 (二) 歐陽錫文

MATHEMATICS (Syllabus A)

LESSON 2 - SIMPLE & COMPOUND INTEREST

Simple interest formula: $I = PRT$, $A = P + I$, $A = P(1 + RT)$

Compound interest formula: $A = P(1 + R)^n$, $I = A - P$

where $1 + R$ is called the growth factor, if $1 + R > 1$; $1 + R$ is called the decay factor, if $1 + R < 1$.

Example 1. If \$160 amount is invested in 8 months simple interest, find the amount in 1 year at the same rate of interest.

Solution: Principal = \$160

The interest for 8 mth. = \$160 - \$160 = \$6

∴ The rate of interest = $\frac{6}{160 \times \frac{8}{12}}$ = $\frac{9}{160}$ (no need to express this in %)

Hence, for the time 1 yr. the interest is: $\$160 \times \frac{9}{160} \times 1 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

NOTE: In this problem, we can find the amount without the value of R , since the rate is constant.

1. The interest in 8 mth. is $\$160 - \$160 = \$6$

∴ " " " 1 yr. = $\frac{12}{8} \times \$6 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

Example 2. In what time at compound interest, will \$320 amount to \$405 at 4% p.a.

Solution: Suppose that after x yr., \$320 will amount to \$405.

Then, $\$405 = \$320(1 + 4\%)^x$

∴ $1.04^x = \frac{405}{320}$

$x = \frac{\log 405 - \log 320}{\log 1.04}$

$= \frac{0.1024}{0.0170}$

$= 6.02$ (yr.)

Ans. After 6.02 yr. \$320 will amount to \$405

Example 3. A steel ball is let fall from a height of 15 ft. and after each impact on the floor rises $\frac{3}{4}$ of the height from which it fell. How high does it rise after hitting the floor for the eighth time?

Solution: After each impact on the floor, the steel ball rises $\frac{3}{4}$ of the former height. Hence, by compound interest formula, we find that the rate of rise $\frac{3}{4}$ of the ht. is equivalent to decrease $\frac{1}{4}$ of the former height.

By the formula, $A = P(1 + R)^n$

where $P = 15$, $R = -\frac{1}{4}$, $n = 8$

∴ The ht after the 8th hitting is $15 \times (1 - \frac{1}{4})^8 = 15 \times (0.75)^8$

$= 1.50$ ft.

(Corr to 3 figs.)

英文中學會考試題預習專欄

數學科 (二) 歐陽錫文

MATHEMATICS (Syllabus A)

LESSON 2 - SIMPLE & COMPOUND INTEREST

Simple interest formula: $I = PRT$, $A = P + I$, $A = P(1 + RT)$

Compound interest formula: $A = P(1 + R)^n$, $I = A - P$

where $1 + R$ is called the growth factor, if $1 + R > 1$; $1 + R$ is called the decay factor, if $1 + R < 1$.

Example 1. If \$160 amount is invested in 8 months simple interest, find the amount in 1 year at the same rate of interest.

Solution: Principal = \$160

The interest for 8 mth. = \$160 - \$160 = \$6

∴ The rate of interest = $\frac{6}{160 \times \frac{8}{12}}$ = $\frac{9}{160}$ (no need to express this in %)

Hence, for the time 1 yr. the interest is: $\$160 \times \frac{9}{160} \times 1 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

NOTE: In this problem, we can find the amount without the value of R , since the rate is constant.

1. The interest in 8 mth. is $\$160 - \$160 = \$6$

∴ " " " 1 yr. = $\frac{12}{8} \times \$6 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

Example 2. In what time at compound interest, will \$320 amount to \$405 at 4% p.a.

Solution: Suppose that after x yr., \$320 will amount to \$405.

Then, $\$405 = \$320(1 + 4\%)^x$

∴ $1.04^x = \frac{405}{320}$

$x = \frac{\log 405 - \log 320}{\log 1.04}$

$= \frac{0.1024}{0.0170}$

$= 6.02$ (yr.)

Ans. After 6.02 yr. \$320 will amount to \$405

Example 3. A steel ball is let fall from a height of 15 ft. and after each impact on the floor rises $\frac{3}{4}$ of the height from which it fell. How high does it rise after hitting the floor for the eighth time?

Solution: After each impact on the floor, the steel ball rises $\frac{3}{4}$ of the former height. Hence, by compound interest formula, we find that the rate of rise $\frac{3}{4}$ of the ht. is equivalent to decrease $\frac{1}{4}$ of the former height.

By the formula, $A = P(1 + R)^n$

where $P = 15$, $R = -\frac{1}{4}$, $n = 8$

∴ The ht after the 8th hitting is $15 \times (1 - \frac{1}{4})^8 = 15 \times (0.75)^8$

$= 1.50$ ft.

(Corr to 3 figs.)

英文中學會考試題預習專欄

數學科 (二) 歐陽錫文

MATHEMATICS (Syllabus A)

LESSON 2 - SIMPLE & COMPOUND INTEREST

Simple interest formula: $I = PRT$, $A = P + I$, $A = P(1 + RT)$

Compound interest formula: $A = P(1 + R)^n$, $I = A - P$

where $1 + R$ is called the growth factor, if $1 + R > 1$; $1 + R$ is called the decay factor, if $1 + R < 1$.

Example 1. If \$160 amount is invested in 8 months simple interest, find the amount in 1 year at the same rate of interest.

Solution: Principal = \$160

The interest for 8 mth. = \$160 - \$160 = \$6

∴ The rate of interest = $\frac{6}{160 \times \frac{8}{12}}$ = $\frac{9}{160}$ (no need to express this in %)

Hence, for the time 1 yr. the interest is: $\$160 \times \frac{9}{160} \times 1 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

NOTE: In this problem, we can find the amount without the value of R , since the rate is constant.

1. The interest in 8 mth. is $\$160 - \$160 = \$6$

∴ " " " 1 yr. = $\frac{12}{8} \times \$6 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

Example 2. In what time at compound interest, will \$320 amount to \$405 at 4% p.a.

Solution: Suppose that after x yr., \$320 will amount to \$405.

Then, $\$405 = \$320(1 + 4\%)^x$

∴ $1.04^x = \frac{405}{320}$

$x = \frac{\log 405 - \log 320}{\log 1.04}$

$= \frac{0.1024}{0.0170}$

$= 6.02$ (yr.)

Ans. After 6.02 yr. \$320 will amount to \$405

Example 3. A steel ball is let fall from a height of 15 ft. and after each impact on the floor rises $\frac{3}{4}$ of the height from which it fell. How high does it rise after hitting the floor for the eighth time?

Solution: After each impact on the floor, the steel ball rises $\frac{3}{4}$ of the former height. Hence, by compound interest formula, we find that the rate of rise $\frac{3}{4}$ of the ht. is equivalent to decrease $\frac{1}{4}$ of the former height.

By the formula, $A = P(1 + R)^n$

where $P = 15$, $R = -\frac{1}{4}$, $n = 8$

∴ The ht after the 8th hitting is $15 \times (1 - \frac{1}{4})^8 = 15 \times (0.75)^8$

$= 1.50$ ft.

(Corr to 3 figs.)

英文中學會考試題預習專欄

數學科 (二) 歐陽錫文

MATHEMATICS (Syllabus A)

LESSON 2 - SIMPLE & COMPOUND INTEREST

Simple interest formula: $I = PRT$, $A = P + I$, $A = P(1 + RT)$

Compound interest formula: $A = P(1 + R)^n$, $I = A - P$

where $1 + R$ is called the growth factor, if $1 + R > 1$; $1 + R$ is called the decay factor, if $1 + R < 1$.

Example 1. If \$160 amount is invested in 8 months simple interest, find the amount in 1 year at the same rate of interest.

Solution: Principal = \$160

The interest for 8 mth. = \$160 - \$160 = \$6

∴ The rate of interest = $\frac{6}{160 \times \frac{8}{12}}$ = $\frac{9}{160}$ (no need to express this in %)

Hence, for the time 1 yr. the interest is: $\$160 \times \frac{9}{160} \times 1 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

NOTE: In this problem, we can find the amount without the value of R , since the rate is constant.

1. The interest in 8 mth. is $\$160 - \$160 = \$6$

∴ " " " 1 yr. = $\frac{12}{8} \times \$6 = \9

∴ The amount after 1 yr. is $\$160 + \$9 = \$169$

Example 2. In what time at compound interest, will \$320 amount to \$405 at 4% p.a.

Solution: Suppose that after x yr., \$320 will amount to \$405.

Then, $\$405 = \$320(1 + 4\%)^x$

∴ $1.04^x = \frac{405}{320}$

$x = \frac{\log 405 - \log 320}{\log 1.04}$

$= \frac{0.1024}{0.0170}$

$= 6.02$ (yr.)

Ans. After 6.02 yr. \$320 will amount to \$405

Example 3. A steel ball is let fall from a height of 15 ft. and after each impact on the floor rises $\frac{3}{4}$ of the height from which it fell. How high does it rise after hitting the floor for the eighth time?

Solution: After each impact on the floor, the steel ball rises $\frac{3}{4}$ of the former height. Hence, by compound interest formula, we find that the rate of rise $\frac{3}{4}$ of the ht. is equivalent to decrease $\frac{1}{4}$ of the former height.

By the formula, $A = P(1 + R)^n$



瓜田李下

「瓜田李下」這句成語，是說在瓜田裏，不要彎腰去摘瓜，在李樹下，不要伸手去摘李子。比喻在容易引起嫌疑的地方，要格外小心，以免被人誤會。

有一天，文文和爸爸在瓜田裏摘瓜。文文彎腰去摘瓜，爸爸看見了，就叫他別摘。文文說：「爸爸，這瓜好熟，我不摘，誰摘？」爸爸說：「你別摘，別人會誤會你。」文文說：「爸爸，我不摘，誰摘？」爸爸說：「你別摘，別人會誤會你。」



植物過冬。植物在冬天，為了生存，會採取一些防禦措施。例如，有些植物的葉子會變黃並掉落，以減少水分蒸發。有些植物的根會變得更深，以吸收更多的水分。有些植物的葉子會變得更厚，以儲存更多的水分。



鐵算盆。鐵算盆是一種用來計算的器具，通常由鐵製成，形狀像一個盆。它可以用來計算加法、減法、乘法、除法。在以前，人們沒有計算器，就常用鐵算盆來計算。



父親和兒子。父親和兒子的關係，是家庭中最重要的一環。父親應該教導兒子如何做人，如何做事。兒子應該尊敬父親，聽從父親的教導。只有父親和兒子的關係好了，家庭才能和睦。



植物的毒。植物中有很多是有毒的，有些植物的根、莖、葉、花、果都有毒。如果人吃了有毒的植物，就會中毒。所以，我們在野外採集植物時，一定要小心，不要誤食有毒的植物。

康樂家庭

服務社會 造福人羣

李曹秀羣議員呼籲更多婦女

有許多婦女，她們在家庭中，是負起很大的責任。她們要照顧丈夫、孩子，還要工作。她們很辛苦，但她們也很偉大。我們應該尊重她們，愛惜她們。我們應該讓她們有更多的機會，去發揮她們的才能。

今日立冬換季及時

大丸秋冬服裝上市

大丸百貨公司，為了應付立冬換季的需要，特別推出了一系列的秋冬服裝。這些服裝，款式新穎，顏色大方，價格公道。歡迎廣大顧客前來選購。

文華酒店三週年紀念展覽

文華酒店，為了慶祝三週年紀念，特別舉辦了一個展覽。展覽中，有各種各樣的展品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大顧客前來參觀。

蕭友聲愛子

彌月湯餅筵

蕭友聲先生，為了慶祝愛子彌月，特別舉辦了一個湯餅筵。筵中，有各種各樣的菜餚，包括名菜、點心等。歡迎親友前來參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

九龍婦女旅行團

九龍婦女旅行團，為了擴大會員的交際範圍，特別舉辦了一個旅行團。旅行團中，有各種各樣的景點，包括名勝、古蹟、公園等。歡迎廣大婦女參加。

育生制節

育生制節，是為了慶祝母親節，特別舉辦的一個活動。活動中，有各種各樣的禮品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大婦女參加。

育生制節

育生制節，是為了慶祝母親節，特別舉辦的一個活動。活動中，有各種各樣的禮品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大婦女參加。

育生制節

育生制節，是為了慶祝母親節，特別舉辦的一個活動。活動中，有各種各樣的禮品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大婦女參加。

育生制節

育生制節，是為了慶祝母親節，特別舉辦的一個活動。活動中，有各種各樣的禮品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大婦女參加。

育生制節

育生制節，是為了慶祝母親節，特別舉辦的一個活動。活動中，有各種各樣的禮品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大婦女參加。

育生制節

育生制節，是為了慶祝母親節，特別舉辦的一個活動。活動中，有各種各樣的禮品，包括名畫、古玩、珠寶等。歡迎廣大婦女參加。

華僑文化

童軍總會慶祝 小狼金禧大會

下月四日假香港會場舉行

【本報訊】童軍總會為慶祝小狼金禧大會，定於下月四日假香港會場舉行。屆時將有來自世界各地的童軍代表參加，並舉行各種慶祝活動。大會將由童軍總會主席主持，並邀請多位嘉賓致詞。此外，大會還將舉行多項比賽，包括體操、音樂、舞蹈等，以展示童軍們的才藝。大會預計將吸引數百名童軍代表參加，屆時將是一場熱鬧的盛會。

博覽會開幕

【本報訊】博覽會定於下月四日開幕。屆時將有來自世界各地的展覽品，包括藝術品、科學儀器、手工藝品等。博覽會將由博覽會委員會主持，並邀請多位嘉賓致詞。此外，博覽會還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣博覽會的精神。博覽會預計將吸引數百名參觀者參加，屆時將是一場精彩的盛會。

日本新報畫展

【本報訊】日本新報畫展定於下月四日開幕。屆時將有來自日本各地的畫家參加，並展出多幅優秀的畫作。畫展將由日本新報主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，畫展還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣日本新報的精神。畫展預計將吸引數百名參觀者參加，屆時將是一場精彩的盛會。

中青口琴樂隊

【本報訊】中青口琴樂隊定於下月四日舉行定期演奏。屆時將有來自中青的口琴樂隊參加，並演奏多首優秀的口琴樂曲。樂隊將由中青主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，樂隊還將舉行多項活動，包括講座、演奏等，以推廣中青的精神。樂隊預計將吸引數百名聽眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

美新處電映本週五場

【本報訊】美新處定於本週五舉行七國高峰會議的詳情。屆時將有來自七國的高峰會議代表參加，並討論多項重要議題。會議將由美新處主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，會議還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣美新處的精神。會議預計將吸引數百名參觀者參加，屆時將是一場精彩的盛會。

澳洲業舞舞蹈團

【本報訊】澳洲業舞舞蹈團定於下月四日舉行表演。屆時將有來自澳洲的業舞舞蹈團參加，並表演多首優秀的業舞舞蹈。舞蹈團將由澳洲業舞主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，舞蹈團還將舉行多項活動，包括講座、表演等，以推廣澳洲業舞的精神。舞蹈團預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

抵港表演六場

【本報訊】抵港表演定於下月四日舉行。屆時將有來自世界各地的表演者參加，並表演多項精彩的表演。表演將由抵港表演主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，表演還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣抵港表演的精神。表演預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

中會紀念創會六十五周年 盛大展出兒童手工藝精製品

【本報訊】中會為紀念創會六十五周年，定於下月四日舉行盛大展出。屆時將有來自世界各地的兒童手工藝精製品展出，包括手工藝品、科學儀器、手工藝品等。展出將由中會主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，展出還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣中會的精神。展出預計將吸引數百名參觀者參加，屆時將是一場精彩的盛會。

風雨文社新編文藝講座

【本報訊】風雨文社定於下月四日舉行新編文藝講座。屆時將有來自風雨文社的文藝專家參加，並講解多項文藝知識。講座將由風雨文社主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，講座還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣風雨文社的精神。講座預計將吸引數百名聽眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

香港電影

【本報訊】香港電影定於下月四日舉行。屆時將有來自香港的電影導演參加，並導演多部優秀的電影。電影將由香港電影主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，電影還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣香港電影的精神。電影預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

京英

【本報訊】京英定於下月四日舉行。屆時將有來自京英的藝術家參加，並表演多項精彩的表演。表演將由京英主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，表演還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣京英的精神。表演預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

華南

【本報訊】華南定於下月四日舉行。屆時將有來自華南的藝術家參加，並表演多項精彩的表演。表演將由華南主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，表演還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣華南的精神。表演預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

樂華

【本報訊】樂華定於下月四日舉行。屆時將有來自樂華的藝術家參加，並表演多項精彩的表演。表演將由樂華主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，表演還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣樂華的精神。表演預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

銀都

【本報訊】銀都定於下月四日舉行。屆時將有來自銀都的藝術家參加，並表演多項精彩的表演。表演將由銀都主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，表演還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣銀都的精神。表演預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

多美

【本報訊】多美定於下月四日舉行。屆時將有來自多美的藝術家參加，並表演多項精彩的表演。表演將由多美主辦，並邀請多位嘉賓致詞。此外，表演還將舉行多項活動，包括講座、展覽等，以推廣多美的精神。表演預計將吸引數百名觀眾參加，屆時將是一場精彩的盛會。

地通港戰

世界名畫 巨片 游擊 抗日 開戰

有激動人心的情節
有緊張激烈的戰鬥
有五虎將的鬥爭
有波瀾壯闊的場面

威勝無爭民看
力的不戰戰人

開眼請來
眼界一

獻盛後鐵
映大天定

出品廠品製影電八一

都皇聲麗后皇

2.30 特
5.10 劇
7.30 時
9.45 時

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

宮樂聲華利

名優比烈可梅美
片大案無遊公

狄佳 柏力 拉達
遜麥 加士 意麗

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

華豪華新

！辣夾熱作動門打
價座加不。衆觀待優。片巨美聯
週片巨剛金鐵

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

都麗華大

天兩映祇
九正六六三三
點。點。點。點

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

院港九首輪

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

華國聲樂

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

聲新宮皇統總

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

江珠慶普

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

樂快城東

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今

活李荷樂娛

映獻天兩明今
片宣情愛不悔美

娜泰瑪倫
絲鮑拉華

MARIE
ANTOINETTE

許淑淑王怡無誤
上關莫容，恆恆落

士士者百兩
夏爾爾
主里，參，金
演演力力像

馬德羅 大桃露 死三六星 早今



航訊

佔出口貿易百分六 逾億旅遊客消費 計達百廿億美元

西班牙最好景遊客千餘萬 收入約為外匯賺取額半數

【本報訊】據西班牙政府最近公佈的統計數字，一九五五年全年的旅遊業收入，已達一百二十億美元，佔出口貿易總額的百分之六。旅遊業已成為西班牙經濟的一項重要支柱，其收入約為外匯賺取額的半數。

在這一偉大成就中，西班牙旅遊業的增長，主要歸功於來自歐洲各國的遊客。據統計，一九五五年全年的旅遊業收入，已達一百二十億美元，佔出口貿易總額的百分之六。旅遊業已成為西班牙經濟的一項重要支柱，其收入約為外匯賺取額的半數。

不列顛尼亞機 榮獲安全獎狀

【本報訊】英國航空公司（British Airways）最近榮獲了由英國政府頒發的「安全獎狀」，以表彰其在過去一年中，在飛行安全方面所取得的卓越成就。

英國航空公司表示，這項榮譽是對其全體員工辛勤工作和嚴格遵守安全規程的肯定。該公司將繼續努力，確保每一位乘客的安全。

旅行團體 廣島商人遊港

【本報訊】由日本廣島市組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由廣島市長率領，成員包括政府官員、商界人士及普通市民。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。



WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

航機來往時間表

到港班機 (由何處來)

公司	班機	到港時間
國泰	香港-上海	上午十一時
國泰	香港-廣州	上午十一時十五分
國泰	香港-台北	上午十一時三十分
國泰	香港-新加坡	上午十一時四十分
國泰	香港-曼谷	上午十一時五十分
國泰	香港-仰光	上午十二時
國泰	香港-加爾各答	上午十二時十五分
國泰	香港-孟買	上午十二時三十分
國泰	香港-倫敦	上午十二時四十分
國泰	香港-巴黎	上午十二時五十分
國泰	香港-羅馬	上午一時
國泰	香港-馬德里	上午一時十五分
國泰	香港-里斯本	上午一時三十分
國泰	香港-紐約	上午一時四十分
國泰	香港-芝加哥	上午一時五十分
國泰	香港-聖路易	上午二時
國泰	香港-新奧爾良	上午二時十五分
國泰	香港-休士頓	上午二時三十分
國泰	香港-達拉斯	上午二時四十分
國泰	香港-聖安東尼奧	上午二時五十分
國泰	香港-聖達菲	上午三時
國泰	香港-聖胡安	上午三時十五分
國泰	香港-波多黎各	上午三時三十分
國泰	香港-聖多明各	上午三時四十分
國泰	香港-哈瓦那	上午三時五十分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時
國泰	香港-蒙特雷	上午四時十五分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時三十分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時四十分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時五十分
國泰	香港-墨西哥城	上午五時

航機來往時間表

離港班機 (往何處去)

公司	班機	離港時間
國泰	香港-上海	上午十一時
國泰	香港-廣州	上午十一時十五分
國泰	香港-台北	上午十一時三十分
國泰	香港-新加坡	上午十一時四十分
國泰	香港-曼谷	上午十一時五十分
國泰	香港-仰光	上午十二時
國泰	香港-加爾各答	上午十二時十五分
國泰	香港-孟買	上午十二時三十分
國泰	香港-倫敦	上午十二時四十分
國泰	香港-巴黎	上午十二時五十分
國泰	香港-羅馬	上午一時
國泰	香港-馬德里	上午一時十五分
國泰	香港-里斯本	上午一時三十分
國泰	香港-紐約	上午一時四十分
國泰	香港-芝加哥	上午一時五十分
國泰	香港-聖路易	上午二時
國泰	香港-新奧爾良	上午二時十五分
國泰	香港-休士頓	上午二時三十分
國泰	香港-達拉斯	上午二時四十分
國泰	香港-聖安東尼奧	上午二時五十分
國泰	香港-聖達菲	上午三時
國泰	香港-聖胡安	上午三時十五分
國泰	香港-波多黎各	上午三時三十分
國泰	香港-聖多明各	上午三時四十分
國泰	香港-哈瓦那	上午三時五十分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時
國泰	香港-蒙特雷	上午四時十五分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時三十分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時四十分
國泰	香港-墨西哥城	上午四時五十分
國泰	香港-墨西哥城	上午五時

汎美超巨型航機 七〇年首航來港

【本報訊】汎美航空公司的超巨型航機，預計將於一九七〇年首航來港。這架航機將為香港與北美洲之間的航線帶來革命性的變化。

汎美公司表示，這架超巨型航機將擁有更大的客艙和貨艙，能夠提供更多的座位和貨艙空間。這將使香港成為連接亞洲與北美洲的重要樞紐。

星洲旅遊小姐 翁美華獲首獎

【本報訊】在星洲舉行的旅遊小姐選美比賽中，翁美華榮獲首獎。她將代表星洲參加在國際上舉行的旅遊小姐選美比賽。

翁美華在比賽中展現了優雅的氣質和出色的才藝，贏得了評委和觀眾的一致好評。她將代表星洲參加在國際上舉行的旅遊小姐選美比賽。

尚有航訊刊在 第五張第二頁

【本報訊】本報第五張第二頁刊載了有關航空公司的最新消息。讀者可以從中瞭解到有關航線調整、票價變動以及航空公司服務的最新動態。

本報將繼續關注航空業的發展，為讀者提供最新的航訊。讀者可以從中瞭解到有關航線調整、票價變動以及航空公司服務的最新動態。



WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

美猶太人來港遊覽

【本報訊】由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。

該團體由美國猶太人組成的旅行團體，最近抵達香港，展開為期三天的訪問。他們在港期間，將參觀香港的各項建設，並與當地的旅遊業人士進行交流。

WELCOME TO HONG KONG 日本通運株式會社觀光團

表刻時車九廣

九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍	九龍至九龍
5.55	6.59	14.55	15.55	6.11	7.22	14.24	15.33		
6.18	7.33	15.45	16.45	6.35	7.54	15.34	16.38		
7.35	8.48	16.50	17.53	7.07	8.28	16.25	17.28		
8.40	9.43	17.40	18.40	7.43	8.56	17.13	18.17		
9.25	10.29	18.25	19.25	9.03	10.06	18.01	19.02		
10.30	11.43	19.12	20.13	10.08	11.11	19.04	20.06		
11.40	12.40	20.20	21.20	11.13	12.17	19.52	20.57		
12.45	13.45	22.00	22.57	12.19	13.23	20.59	21.58		
13.50	14.50	22.45	23.42	13.24	14.28				

(B) 逢星期六、日及公眾假期開出
(C) 逢星期六、日及公眾假期開出

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

廣州至深圳 (中原時間) 廣州至深圳

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
CITY OF RIPON	怡和	九龍
TAI POO SEK	怡和	九龍
HERO	怡和	九龍
ILLINOIS	怡和	九龍
THOMASSEVERETT	怡和	九龍
CATHAY	怡和	九龍
AMBER CORSAIR	怡和	九龍
DIAMANT MARU	怡和	九龍
TSUNESHIMA MARU	怡和	九龍
SINOUTSKER	怡和	九龍
SAMOS	怡和	九龍
BERGEN MARU	怡和	九龍
SHINHO MARU	怡和	九龍
BRADYVERETT	怡和	九龍
HANG SANG	怡和	九龍
DIOMED	怡和	九龍
PELEUS	怡和	九龍
FULL MOON	怡和	九龍

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

國泰馬泰越各航 聯辦星洲旅遊節

已發出舊證仍可繼續付出。泰內地雨水多收成延遲，現新花未量，舊花沽清，疊谷迭挺，益使港市價與產區背和。

美國棉
進口將
引會
業工界決要
統表注意，並求
（特訊）紐約七日消息，在九月三十日結束之一年內，日內瓦延期棉協定之第四年，美國進口之棉將繼續增加百分之四十，預料此事實將促進美國工業發展，並對棉業大特約。

糧食供應，目前本港米糧存量充裕，估計存有食米總量約八萬五千噸，除去四萬四千噸的儲藏之外，尚餘四萬一千噸左右是極多及極細碎米^(註)，但已露出的舊穀則可繼續付運。不過，香港的食米供應尚未有影響的原因是目前本港米糧存充甚裕，有貯存新花大米仍與來途新

米本市價，新花大米及米確尚可接近來遠的新平價水平之外。

紡織品 大率起限制

總，助協得求
。動行要必取採

美商商務部說：此項之棉紡織品進口增至十七億二千四百萬方碼，生皮只有十億三千二百萬方碼。根據長期棉紡協定，於一九二三年，第一年度之棉紡第一等品為一億三千二百萬方碼，第二等品為一億三千五百萬方碼。

出口則大為減少，使美國之支付平衡赤字增加一億二千九百萬美元。根據長期棉紡協定，在第四年度中，美國進口總值由四億四千九百萬美元之棉紡，但出口值僅二億三千三百萬美元。

美
務
頁

●前年之逆差額爲一億四千五百萬美元。
●美國各紡織公司，現在已決定向白宮要求獲得協助，以彌
利。它們獲得爲我繼續在記者和得拿上之報紙的披露，此報
告說，它們在意大利問題，並採取必要的行動。
●某些紡織商擬出一個信託，即供美國原產棉貨價格將
來會降低一個時候，但此種計劃仍會受過於繁的，因為美
國人的外國競爭者顯然比願意把價格提高至比美國價格水平爲
低之處，以便保持生意。

，驗經財
膠味香僅
實後今花
香製復步
望觀較仍

(六期)

一致

走下坡

軍事用途關係

貸減少，而未清償之月份分期交付價值。九月份分期交付價值較前月少。

推出的日期不同，預定的比較數字。汽車三月份份會略有增加，而金價則增，這是三月以來之首次增加，也是三年半中之最大一次增加。

這是一年前國庫以爲的有次。官方的和私人的金幣都出於國庫，總值幾十億美元。在國際經濟景況上，這是一個使人益與的事實，是九月份的美國金價備增，達三十三點五美元，這是三月以來之首次增加，也是三年半中之最大一次增加。

段，尚未確各市場實際之支持，亦可以說乃香味膠花凍銷之考驗機。

由於本港對香味膠花復現現象之趨疑，須擴充國際膠花權威之。

對香味膠花之製造與按照，應廣為研究，小心從事，否則，可能

[illegible]

港市雜行週轉

據「世界經濟」號稱：一九三七年，美國總產值爲一百萬美元，而一九三九年則爲一百二十萬美元。新近之統計，十月份的數字爲一百一十七萬五千萬元，較去年同月增加百分之十二點二。

上列資料最爲拙者經抽得條件價七元五角。

布面
內衣
當流

旺

元，日印法美幫爲吸

[illegible]

據指出：由上週接近週末時起，商業界已稍為樂觀，昨（七）四、五百萬元左右，勢應轉為暢旺，有部份外商銀行如法國、日本

[illegible]

<p>(特約)昨日砂 塘市況，大致果定， 各貨無甚變化，大墮 二兩。 合發砂欄，本週 太古砂糖，拆銷商</p>	<p>格沽出，碼頭收每担仍爲 貳拾貳元〇四角成交 廿八元，幼砂每担仍 爲廿八元一角。</p>
---	--

貨) 及三元八角，零售優等斤三八元二角，二級貨批發優等斤三
五角及三元八角，
大盤裝優等斤二元六角，零售優等斤三元，精次者批
零售優等斤二元八角，
扁扁批發優等斤二元二角，零售優等斤二元六角，精次者批
零售優等斤二元四角，
鰱魚乾，大條者批發優等斤二元九角，零售優等斤三元二
角，細條者批發優等斤二元二角，零售優等斤三元二角，細條者批發優等斤
一元九角，
黑毛乾魚，大條者批發優等斤二元二角，零售優等斤三元二角，細條者批發優等斤
一元九角，

澤場低 一個迎歡

一批運到，各國大盤交投活現。在各類新到貨中，尤廠吸引買家者乃加拿大之萍果，因屬本造之首批抵港應市。加拿大萍果，早已為港人所認識，其品質僅次於美國

澤場低 一個迎歡

一批運到，各國大盤交投活現。在各類新到貨中，尤廠吸引買家者乃加拿大之萍果，因屬本造之首批抵港應市。加拿大萍果，早已為港人所認識，其品質僅次於美國

加拿大果品方面，由沙浪格薩輪船運到本港首批洋梨四千五百六十箱，每箱成價三十五元及三十二元。

加拿大果品方面，由沙浪格薩輪船運到本港首批洋梨四千五百六十箱，每箱成價三十五元及三十二元。

（特訊）昨日棉市面潮漲和緩。
市，大勢仍然穩運。昨日市場成交的
於大多數均較前日為多。昨日市面成交的
元至七六〇元，十六半精梳一、一〇〇
支A級八五〇元至八八一、一三〇元，

（特訊）昨日棉市面潮漲和緩。
市，大勢仍然穩運。昨日市場成交的
於大多數均較前日為多。昨日市面成交的
元至七六〇元，十六半精梳一、一〇〇
支A級八五〇元至八八一、一三〇元，

現在港值十安粗
雖然供不應求，但
厥因爲生產條件開
，不輕易增加粗紗

安A級八〇〇元至八卅二安A級一、〇〇一、三〇〇元至一
一〇元，B級七五〇元至一〇三〇元，三四〇元。

澳洲提高鞋類進口稅

現在港值十安粗
雖然供不應求，但
厥因爲生產條件開
，不輕易增加粗紗

安A級八〇〇元至八卅二安A級一、〇〇一、三〇〇元至一
一〇元，B級七五〇元至一〇三〇元，三四〇元。

澳洲提高鞋類進口稅

（特訊）棉質雙面布內衣，銷流甚速，以保護其本國製品不受外貨競爭，對港貨去銷有七萬元，影響不大，但擴銷益無望。

（特訊）棉質雙面布內衣，銷流甚速，以保護其本國製品不受外貨競爭，對港貨去銷有七萬元，影響不大，但擴銷益無望。

英國的驟後，已予取消。澳洲所以有這項決定，是因為澳洲的製鞋，已因從歐洲及中國大陸輸入的廉價品遭受打擊。

英國的驟後，已予取消。澳洲所以有這項決定，是因為澳洲的製鞋，已因從歐洲及中國大陸輸入的廉價品遭受打擊。

入口棉布貨法
會旺，而獲合理利

入口棉布貨法
會旺，而獲合理利

及大魚因來盤轉
每斤約分兩角，而
因市上轉多，而
只降一兩角而
其他有關加工的廠家因市上轉多，而
貨尚非活潑，但因進口棉布貨疏而及價
格提高，港棉襪布本銷價格續牽起，查
品則重本銷的布廠，現在已獲得合理利潤
最近三個月內每匹四
假廉宜，中小型布
展，例如機製布

及大魚因來盤轉
每斤約分兩角，而
因市上轉多，而
只降一兩角而
其他有關加工的廠家因市上轉多，而
貨尚非活潑，但因進口棉布貨疏而及價
格提高，港棉襪布本銷價格續牽起，查
品則重本銷的布廠，現在已獲得合理利潤
最近三個月內每匹四
假廉宜，中小型布
展，例如機製布

大暈新貨運來。白蠟棉布爲了趕急供應印
尼，暫停向港發售。日本棉布訂價高昂。港
商新訂貨要明年一月方能付綫。現時一級
進口棉布是供應最緊細的時候，於是本
行七角五分。

大暈新貨運來。白蠟棉布爲了趕急供應印
尼，暫停向港發售。日本棉布訂價高昂。港
商新訂貨要明年一月方能付綫。現時一級
進口棉布是供應最緊細的時候，於是本
行七角五分。

[illegible]

華僑經濟

美鈔市被迫下挫

美電市價亦降收市五七四·五

K金報定收市二六五·九三七

(特約通訊) 紐約電：美鈔市價昨日被迫下挫，收市價為五七四·五。美電市價亦隨之下降，收市價為二六五·九三七。K金報定收市價為二六五·九三七。

英鎊看好空頭力法

美鈔市被迫下挫

美電市價亦降收市五七四·五

K金報定收市二六五·九三七

(特約通訊) 倫敦電：英鎊市價昨日看好，空頭力法。美鈔市價亦隨之下降，收市價為五七四·五。美電市價亦隨之下降，收市價為二六五·九三七。K金報定收市價為二六五·九三七。

美國各業盈利互有升沉

電訊設備表現很秀麗

航空化學品仍向榮

建築汽車工業情況退步

(特約通訊) 華盛頓電：美國各業盈利昨日互有升沉。電訊設備表現很秀麗，航空化學品仍向榮，建築汽車工業情況退步。

星洲膠市稍軟

各貨均降半仙

一號貨成六角四仙

(特約通訊) 星洲電：星洲膠市昨日稍軟，各貨均降半仙。一號貨成六角四仙。

東京股市暢秀

收市指數升九點五

收市指數升九點五

(特約通訊) 東京電：東京股市昨日暢秀，收市指數升九點五。

香港金融行情表

項目	行情
金價	每兩 1,100.00
銀價	每兩 1,200.00
銅價	每兩 1,300.00
鐵價	每兩 1,400.00
錫價	每兩 1,500.00
鉛價	每兩 1,600.00
鋅價	每兩 1,700.00
鎳價	每兩 1,800.00
鉻價	每兩 1,900.00
鎢價	每兩 2,000.00
鈾價	每兩 2,100.00
鈾價	每兩 2,200.00
鈾價	每兩 2,300.00
鈾價	每兩 2,400.00
鈾價	每兩 2,500.00
鈾價	每兩 2,600.00
鈾價	每兩 2,700.00
鈾價	每兩 2,800.00
鈾價	每兩 2,900.00
鈾價	每兩 3,000.00
鈾價	每兩 3,100.00
鈾價	每兩 3,200.00
鈾價	每兩 3,300.00
鈾價	每兩 3,400.00
鈾價	每兩 3,500.00
鈾價	每兩 3,600.00
鈾價	每兩 3,700.00
鈾價	每兩 3,800.00
鈾價	每兩 3,900.00
鈾價	每兩 4,000.00
鈾價	每兩 4,100.00
鈾價	每兩 4,200.00
鈾價	每兩 4,300.00
鈾價	每兩 4,400.00
鈾價	每兩 4,500.00
鈾價	每兩 4,600.00
鈾價	每兩 4,700.00
鈾價	每兩 4,800.00
鈾價	每兩 4,900.00
鈾價	每兩 5,000.00
鈾價	每兩 5,100.00
鈾價	每兩 5,200.00
鈾價	每兩 5,300.00
鈾價	每兩 5,400.00
鈾價	每兩 5,500.00
鈾價	每兩 5,600.00
鈾價	每兩 5,700.00
鈾價	每兩 5,800.00
鈾價	每兩 5,900.00
鈾價	每兩 6,000.00
鈾價	每兩 6,100.00
鈾價	每兩 6,200.00
鈾價	每兩 6,300.00
鈾價	每兩 6,400.00
鈾價	每兩 6,500.00
鈾價	每兩 6,600.00
鈾價	每兩 6,700.00
鈾價	每兩 6,800.00
鈾價	每兩 6,900.00
鈾價	每兩 7,000.00
鈾價	每兩 7,100.00
鈾價	每兩 7,200.00
鈾價	每兩 7,300.00
鈾價	每兩 7,400.00
鈾價	每兩 7,500.00
鈾價	每兩 7,600.00
鈾價	每兩 7,700.00
鈾價	每兩 7,800.00
鈾價	每兩 7,900.00
鈾價	每兩 8,000.00
鈾價	每兩 8,100.00
鈾價	每兩 8,200.00
鈾價	每兩 8,300.00
鈾價	每兩 8,400.00
鈾價	每兩 8,500.00
鈾價	每兩 8,600.00
鈾價	每兩 8,700.00
鈾價	每兩 8,800.00
鈾價	每兩 8,900.00
鈾價	每兩 9,000.00
鈾價	每兩 9,100.00
鈾價	每兩 9,200.00
鈾價	每兩 9,300.00
鈾價	每兩 9,400.00
鈾價	每兩 9,500.00
鈾價	每兩 9,600.00
鈾價	每兩 9,700.00
鈾價	每兩 9,800.00
鈾價	每兩 9,900.00
鈾價	每兩 10,000.00

立冬日臨天氣仍溫暖

寒季應銷貨一籌莫展

短期內如不同冷影響生意更大

(特約通訊) 香港電：立冬日臨，天氣仍溫暖。寒季應銷貨一籌莫展。短期內如不同冷影響生意更大。

世界礦源真是隨處可見

觀可最材鋼鐵消年去

(特約通訊) 倫敦電：世界礦源真是隨處可見。觀可最材鋼鐵消年去。

泰蘇路銷路

一號貨成六角四仙

(特約通訊) 倫敦電：泰蘇路銷路。一號貨成六角四仙。

多項生意外暢好

期月旺嫁婚屬前目

(特約通訊) 香港電：多項生意外暢好。期月旺嫁婚屬前目。

收入究竟非佳

消費豪情畧遜

(特約通訊) 香港電：收入究竟非佳。消費豪情畧遜。

供應充裕

生豬市況

(特約通訊) 香港電：供應充裕。生豬市況。

大致堅穩

生豬市況

(特約通訊) 香港電：大致堅穩。生豬市況。

訂立底價及各廠配額

銷東南亞地區將先實施

(特約通訊) 香港電：訂立底價及各廠配額。銷東南亞地區將先實施。

九龍麵粉廠各產品

廣大本及出口銷量迅速增加，今年生產新高紀錄

(特約通訊) 九龍電：九龍麵粉廠各產品。廣大本及出口銷量迅速增加，今年生產新高紀錄。

日花布受打擊

台布有競爭力

(特約通訊) 香港電：日花布受打擊。台布有競爭力。

有優良麵粉製成精美食品

廣大本及出口銷量迅速增加，今年生產新高紀錄

(特約通訊) 九龍電：有優良麵粉製成精美食品。廣大本及出口銷量迅速增加，今年生產新高紀錄。

蘇織印花布輸進

台布有競爭力

(特約通訊) 香港電：蘇織印花布輸進。台布有競爭力。

試銷黃麻

台布有競爭力

(特約通訊) 香港電：試銷黃麻。台布有競爭力。

台布有競爭力

台布有競爭力

(特約通訊) 香港電：台布有競爭力。

尚有經濟

刊載第六

(特約通訊) 香港電：尚有經濟。刊載第六。

麻粉麵粉九龍

麻粉麵粉九龍

(特約通訊) 九龍電：麻粉麵粉九龍。

訂立底價及各廠配額

銷東南亞地區將先實施

(特約通訊) 香港電：訂立底價及各廠配額。銷東南亞地區將先實施。

消費豪情畧遜

收入究竟非佳

項目	行情
金價	每兩 1,100.00
銀價	每兩 1,200.00
銅價	每兩 1,300.00
鐵價	每兩 1,400.00
錫價	每兩 1,500.00
鉛價	每兩 1,600.00
鋅價	每兩 1,700.00
鎳價	每兩 1,800.00
鉻價	每兩 1,900.00
鎢價	每兩 2,000.00
鈾價	每兩 2,100.00
鈾價	每兩 2,200.00
鈾價	每兩 2,300.00
鈾價	每兩 2,400.00
鈾價	每兩 2,500.00
鈾價	每兩 2,600.00
鈾價	每兩 2,700.00
鈾價	每兩 2,800.00
鈾價	每兩 2,900.00
鈾價	每兩 3,000.00
鈾價	每兩 3,100.00
鈾價	每兩 3,200.00
鈾價	每兩 3,300.00
鈾價	每兩 3,400.00
鈾價	每兩 3,500.00
鈾價	每兩 3,600.00
鈾價	每兩 3,700.00
鈾價	每兩 3,800.00
鈾價	每兩 3,900.00
鈾價	每兩 4,000.00
鈾價	每兩 4,100.00
鈾價	每兩 4,200.00
鈾價	每兩 4,300.00
鈾價	每兩 4,400.00
鈾價	每兩 4,500.00
鈾價	每兩 4,600.00
鈾價	每兩 4,700.00
鈾價	每兩 4,800.00
鈾價	每兩 4,900.00
鈾價	每兩 5,000.00
鈾價	每兩 5,100.00
鈾價	每兩 5,200.00
鈾價	每兩 5,300.00
鈾價	每兩 5,400.00
鈾價	每兩 5,500.00
鈾價	每兩 5,600.00
鈾價	每兩 5,700.00
鈾價	每兩 5,800.00
鈾價	每兩 5,900.00
鈾價	每兩 6,000.00
鈾價	每兩 6,100.00
鈾價	每兩 6,200.00
鈾價	每兩 6,300.00
鈾價	每兩 6,400.00
鈾價	每兩 6,500.00
鈾價	每兩 6,600.00
鈾價	每兩 6,700.00
鈾價	每兩 6,800.00
鈾價	每兩 6,900.00
鈾價	每兩 7,000.00
鈾價	每兩 7,100.00
鈾價	每兩 7,200.00
鈾價	每兩 7,300.00
鈾價	每兩 7,400.00
鈾價	每兩 7,500.00
鈾價	每兩 7,600.00
鈾價	每兩 7,700.00
鈾價	每兩 7,800.00
鈾價	每兩 7,900.00
鈾價	每兩 8,000.00
鈾價	每兩 8,100.00
鈾價	每兩 8,200.00
鈾價	每兩 8,300.00
鈾價	每兩 8,400.00
鈾價	每兩 8,500.00
鈾價	每兩 8,600.00
鈾價	每兩 8,700.00
鈾價	每兩 8,800.00
鈾價	每兩 8,900.00
鈾價	每兩 9,000.00
鈾價	每兩 9,100.00
鈾價	每兩 9,200.00
鈾價	每兩 9,300.00
鈾價	每兩 9,400.00
鈾價	每兩 9,500.00
鈾價	每兩 9,600.00
鈾價	每兩 9,700.00
鈾價	每兩 9,800.00
鈾價	每兩 9,900.00
鈾價	每兩 10,000.00

聲明

百代公司
總代理
公認
獨行
盜版
連環
奪命

五個

LD GIRLS*

英後生角
麥邪四路
嘔火尤物
嘔火尤物
大相女爵
肥姐露粉
嬌妻女郎
嬌妻女郎
嬌妻女郎
嬌妻女郎

消遣地

自下而上

舞臺
第一 別墅路 會蘭露
種 等 影
可流風
A bell
Antonio
卡亞蒂歌 聲調
重一 聲唱

[illegible]

華僑日報

香港法華報

全案四百元
本報廣告只收

倫敦黃金京國樂都

今晚九點半

五院優先映

邵氏出品 必屬佳片

新奇武功 新奇機關 爲武俠片 開新紀元

表彰忠烈 明辨忠奸 立武俠片 之好主題

邵氏武俠 傳奇打鬥 七彩巨片

THE MAGNIFICENT TRIO

邵逸夫監製 張徹編導

秦萍 杜娟 王羽 羅烈 鄭雷 金童 吳景麗 陳鴻烈 田豐 范麗

主演

集一江湖 奇俠一湖 虎俠陳仇 劍俠一驚 獨當一面 之男女主 角來拍演 本片

三俠

城

SHAW SCOPE

[illegible][illegible]

「是的，今天收到你的信，就要來了。」

「噢，真好，姊妹來了之後可更熱鬧了。」

「黎蘭說要離開，負擔也就重了！」

「她可以來幫忙做家務，你也不至於太過操勞辛苦。喲，讓我猜一猜你什麼樣子，我恐怕好像沒有我高，比我瘦。」

「那時很小，雖然沒有你高，該不定會趕上你呢！」

「而且，也不漂亮。」

「你不能說。」

「你不漂亮？」

「為什麼？」

「女生得罪常勝哥，那雙大眼睛又黑又亮，睫毛又長，是個美人胚子呢。」

「噯，」煙癮，癮頭沒有接下去。

「我們到阿勝，」蘭蘭說：「他大約過半小時來。」

「約吧！施力太無氣地，」你願意約就到哪。」

「呵，」蘭正色地，「我正式告訴你，像阿勝這樣的男人，多少小姐打聽着找他不到，現在跑到你手上你也不棄，真是宋太太太有福了。」

「我還不明白爲什麼要把他帶得這

麼好。是不是因爲他有錢？」

「感覺到他很有錢，所以顯得他很美好。」

「你想一想，他有這麼多錢，他可以到外面花天酒地去玩？仙司不可以奉班志歐去嗎？但事實上，而且還是幾十分正派，對事業認真，從來也不用錢去騙人，這樣的人還不好，要怎樣的人才好？」

「他如果真好，看見你的環境不好，爲什麼不帶給你？」

「『我不要開口要他好，如果能無故救我，如果他真的無故幫我，你又要求我，』」

「好，好，在你心目中他是十全十美的了。」她高興地說。

「不理他好不好？不關我事，權之我不愛他。」

「愛，愛，愛，我看不喜歡聽你說這一套。就算你要愛也還得先愛呀！難道想空手騙你那寶？」（三九）

他媽的，談談世界的事。」

「他今天只做一件事的。但那是甚麼事呢？呵，連他自己搞不清楚的吧。或者弄比別人提議罷他。」

「蘭蘭說要離開，負擔也就重了！」

「她可以來幫忙做家務，你也不至於太過操勞辛苦。喲，讓我猜一猜你什麼樣子，我恐怕好像沒有我高，比我瘦。」

「那時很小，雖然沒有你高，該不定會趕上你呢！」

「而且，也不漂亮。」

「你不能說。」

「你不漂亮？」

「為什麼？」

「女生得罪常勝哥，那雙大眼睛又黑又亮，睫毛又長，是個美人胚子呢。」

「噯，」煙癮，癮頭沒有接下去。

「我們到阿勝，」蘭蘭說：「他大約過半小時來。」

「約吧！施力太無氣地，」你願意約就到哪。」

「呵，」蘭正色地，「我正式告訴你，像阿勝這樣的男人，多少小姐打聽着找他不到，現在跑到你手上你也不棄，真是宋太太太有福了。」

「我還不明白爲什麼要把他帶得這

麼好。是不是因爲他有錢？」

「感覺到他很有錢，所以顯得他很美好。」

「你想一想，他有這麼多錢，他可以到外面花天酒地去玩？仙司不可以奉班志歐去嗎？但實際上，而且還是幾十分正派，對事業認真，從來也不用錢去騙人，這樣的人還不好，要怎樣的人才好？」

「他如果真好，看見你的環境不好，爲什麼不帶給你？」

「『我不要開口要他好，如果能無故救我，如果他真的無故幫我，你又要求我，』」

「好，好，在你心目中他是十全十美的了。」她高興地說。

「不理他好不好？不關我事，權之我不愛他。」

「愛，愛，愛，我看不喜歡聽你說這一套。就算你要愛也還得先愛呀！難道想空手騙你那寶？」（三九）

了對方得使知，大約年初相會，雖知道這些名貴之物，卻不是第一次聽到，但王蘭利聽來也有把握，倒不像是欺騙話，除了金山之碑外，都有相信。臨山亡陣則說：「明鑒！你沒有瞎瞎吧？她們真叫淘氣和無賴？你再摸摸，可還有什麼人！」

玉蘭利漸漸看出她對自已已有了心，而且自己說的又是真的，所謂黃金不怕火燒水漂，既非詭計，自然無所慮。當下說道：「我這想的是他娘兒。不過，後來忽然又來了兩個人，可惜他們太不通不濟，都是人家家的伴傭，也讓我自個操手，不曾被她們發現，要不然，我也回不來了！」

「什麼，她們如此厲害？」兩旁人同聲駭。

風秋：圖
原質：文

「是什麼人？」
支衣人搖搖不放聲，還是那麼冰冷。
「不知道。」
「好一個不知道！」
「陰山亡陣冷冷然說：『既然追上了人獸，怎會不知道！』」
「你不知道什麼？」
「支衣人欲再問。」
「不知道她是什麼身份！存什麼目的！」

「那麼，他是男是女，是老是少？你該該知道吧？」黃山仙女聽王蘭利開路，驕她衝出重圍。王蘭利果然不負所望，露出了她的部分秘密，說出來時，雖然這些名貴之物，卻不是第一次聽到，但王蘭利聽來也有把握，倒不像是欺騙話，除了金山之碑外，都有相信。臨山亡陣則說：「明鑒！你沒有瞎瞎吧？她們真叫淘氣和無賴？你再摸摸，可還有什麼人！」

玉蘭利漸漸看出她對自已已有了心，而且自己說的又是真的，所謂黃金不怕火燒水漂，既非詭計，自然無所慮。當下說道：「我這想的是他娘兒。不過，後來忽然又來了兩個人，可惜他們太不通不濟，都是人家家的伴傭，也讓我自個操手，不曾被她們發現，要不然，我也回不來了！」

「什麼，她們如此厲害？」兩旁人同聲駭。

因此，做祖父的曉得設法，要察感到內疚，覺得自己本不信任徒孫，所以來問個清楚，既然說明明白白，於是就逐個敵人，可惜他跑得太快，輸他逃過了一關了。更的？女的？

「是個老頭，面相相當不清楚。」

「奇怪，那來的老頭！」王蘭利近前

玉蘭利漸漸看出她對自已已有了心，而且自己說的又是真的，所謂黃金不怕火燒水漂，既非詭計，自然無所慮。當下說道：「我這想的是他娘兒。不過，後來忽然又來了兩個人，可惜他們太不通不濟，都是人家家的伴傭，也讓我自個操手，不曾被她們發現，要不然，我也回不來了！」

「什麼，她們如此厲害？」兩旁人同聲駭。

因此，做祖父的曉得設法，要察感到內疚，覺得自己本不信任徒孫，所以來問個清楚，既然說明明白白，於是就逐個敵人，可惜他跑得太快，輸他逃過了一關了。更的？女的？

「是個老頭，面相相當不清楚。」

「奇怪，那來的老頭！」王蘭利近前

這像的獨太對

「明惠」

人太多了

他們脚了

何必發

問之也

「丁」

黃山仙安

得慶慶呢！

（三九九）